Joachim Daiber

Pierre Lallementstraat 486 1097JR, Amsterdam (+31) 62501 2205 daiber.joachim@gmail.com

	Personal Details		
	Born: April 23, 1987 in Bad Waldsee, Germany. Nationality: German.		
	Education		
10/2013-10/2017	PhD Student in Machine Translation and Natural Language Processing Statistical Language Processing and Learning Lab. ILLC, University of Amsterdam, The Netherlands. Supervisors: Prof. Khalil Sima'an and Dr. Wilker Aziz.		
	Supervisors. 1 for. Knam Sima an ar	IN DI. WIINCI AZIZ.	
10/2011-09/2013	3 European Masters in Language and Communication Technologies Grade: Summa cum laude		
	Charles University in Prague, Czech Republic (Master of Science) University of Groningen, The Netherlands (Master of Arts)		
	Thesis: Robust parsing of noisy co Zeman)	ntent (with Prof. Gertjan van Noord, Dr. Dan	
	 statistical methods in NLP machine learning	 statistical machine translation morphology, syntax and semantics	
10/2007-09/2011	ter Science, English		
	Free University of Berlin, Germany		
	Thesis: Candidate selection and evaluation in DBpedia Spotlight		
	data structures and algorithmstheoretical computer sciencesemantic web	parallel programmingcomputer and software engineeringEnglish and general linguistics	
	Scholarships and Awards		
2013 – 2016	Marie Sklodowska-Curie Fellowship European Commission		
2011-2013	Erasmus Mundus Scholarship European Commission		
2011-2012	Merit Scholarship (prospchové stipendium) Charles University in Prague		
	Languages		

German (native), English (fluent), Spanish (conversational), Dutch (basic).

_			
ΕX	pe	rıer	nce

Teaching

2014-2015 Teaching Assistant, Natural Language Processing 1

Prof. Ivan Titov.

2014-2016 Teaching Assistant, Natural Language Processing 2

Prof. Khalil Sima'an and Dr. Wilker Aziz.

2016 Co-supervision of Master thesis (Master of AI)

Title: Syntax-Based Markov Models for Word Alignment. With Prof. Khalil Sima'an.

2015 Supervision of student project project in Al

Title: Splitting German Compounds with Word Embeddings. With Dr. Stella Frank.

Research and Development

08/2016 Research Intern, Unbabel

Lisbon, Portugal. 1 month, full time.

05/2016-07/2016 PhD research exchange, Dublin City University

Dublin, Ireland. 3 month, full time.

08/2015-09/2015 PhD research exchange, University of Saarbrücken

Saarbrücken, Germany. 2 month, full time.

09/2015 Machine Translation Marathon

Proposed and executed project: Better unsupervised processing of compound words.

Prague, Czech Republic.

2014-2015 Mentor: Google Summer of Code

Organization: DBpedia Spotlight.

08/2014 European Summer School in Logic, Language and Information

Tübingen, Germany.

07/2012 Lisbon Machine Learning Summer School

Lisbon, Portugal.

2012 Participant: Google Summer of Code 2012

Organization: DBpedia Spotlight.

Project: Implementation of an efficient probabilistic model for entity linking.

2012 Visiting Research Intern

Web-based Systems Group (DBpedia project), Free University of Berlin.

2010-2011 Research Assistant, DFKI

Language Technology Lab.

German Research Center for Artificial Intelligence, Berlin. 16 months, part time.

10/2010-12/2010 Intern in Computational Linguistics and NLP

vionto GmbH, Berlin. 3 months, full time.

Computer and Programming Skills

Advanced Scala, Java, Python/NumPy, Bash, LATEX, JavaScript, CSS.

Intermediate Perl, Haskell, PHP, TensorFlow.

Basic C, C++, Objective-C.

Publications

Machine Translation

Joachim Daiber, Miloš Stanojević, and Khalil Sima'an. Universal reordering via linguistic typology. In *Proceedings of COLING 2016, the 26th International Conference on Computational Linguistics*, Osaka, Japan, December 2016b. Association for Computational Linguistics

Joachim Daiber, Miloš Stanojević, Wilker Aziz, and Khalil Sima'an. Examining the relationship between preordering and word order freedom in machine translation. In *Proceedings of the First Conference on Machine Translation, Volume 1: Research Papers*, pages 118–130, Berlin, Germany, August 2016a. Association for Computational Linguistics

Joachim Daiber and Khalil Simaan. Machine translation with source-predicted target morphology. In *Proceedings of the 15th Machine Translation Summit (MT Summit 2015)*, pages 283–296, Miami, USA, 2015

Joachim Daiber, Lautaro Quiroz, Roger Wechsler, and Stella Frank. *Proceedings of the 1st Deep Machine Translation Workshop*, chapter Splitting Compounds by Semantic Analogy, pages 20–28. ÚFAL MFF UK, 2015

Joachim Daiber and Khalil Sima'an. *Proceedings of the 1st Deep Machine Translation Workshop*, chapter Delimiting Morphosyntactic Search Space with Source-Side Reordering Models, pages 29–38. ÚFAL MFF UK, 2015

Entity Extraction

Joachim Daiber, Max Jakob, Chris Hokamp, and Pablo N. Mendes. Improving efficiency and accuracy in multilingual entity extraction. In *Proceedings of the 9th International Conference on Semantic Systems*, I-SEMANTICS '13, pages 121–124, New York, NY, USA, 2013. ACM

Pablo Mendes, Joachim Daiber, Rohana Rajapakse, Felix Sasaki, and Christian Bizer. Evaluating the impact of phrase recognition on concept tagging. In *Proceedings of the Eight International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC'12)*, Istanbul, Turkey, may 2012. European Language Resources Association (ELRA)

Dependency Parsing

Joachim Daiber and Rob van der Goot. The Denoised Web Treebank: Evaluating dependency parsing under noisy input conditions. In *Proceedings* of the Tenth International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC 2016), Paris, France, May 2016. European Language Resources Association (ELRA)